EUROPOS
KOMISIJA

Briuselis, 2022 09 15
COM(2022) 464 final

Rekomendacija

TARYBOS SPRENDIMAS

kuriuo dėl pradėtų derybų su Kolumbija ir Meksika siekiant sudaryti prekybos ekologiškais produktais susitarimus iš dalies keičiamas Sprendimas (ES) 2021/1345

AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

1. REKOMENDACIJOS APLINKYBĖS

• Rekomendacijos pagrindimas ir tikslai

2018 m. gegužės 30 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2018/848 dėl ekologinės gamybos ir ekologiškų produktų ženklinimo, kuriuo panaikinamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 834/2007[1], nustatyta galimybė leisti į Sąjungos rinką tiekti ekologiškus produktus iš trečiųjų šalių, kurios pagal prekybos susitarimą yra pripažintos įsidiegusiomis gamybos sistemą, kuria siekiama tų pačių tikslų ir laikomasi tų pačių principų, taikant taisykles, kuriomis suteikiamos tokio paties lygio kaip ir Sąjungos taisyklėse numatytos atitikties garantijos.

Pagal Reglamentą (ES) 2018/848 trečiųjų valstybių pripažinimas siekiant užtikrinti lygiavertiškumą pagal Reglamento (EB) Nr. 834/2007[2] 33 straipsnio 2 dalį nustos galioti 2026 m. gruodžio 31 d. Todėl Argentinai, Australijai, Indijai, Izraeliui, Japonijai, Jungtinėms Valstijoms, Kanadai, Kosta Rikai, Naujajai Zelandijai, Pietų Korėjai ir Tunisui suteiktas pripažinimas nustos galioti pirmiau nurodytą datą. Siekdama užtikrinti prekybos ekologiškais produktais srautų su tais partneriais tęstinumą po 2026 m., Taryba įgaliojo Komisiją pradėti būtinas derybas su tikslu užtikrinti naują lygiavertiškumo pripažinimą prekybos susitarimų su šiomis šalimis forma. Šis įgaliojimas vesti derybas buvo išdėstytas 2021 m. birželio 28 d. Tarybos sprendime (ES) 2021/1345[3].

Šios rekomendacijos tikslas – į Tarybos sprendimo (ES) 2021/1345 taikymo sritį įtraukti Kolumbiją ir Meksiką.

Komisija oficialiai pradėjo derybas 2016 m. Šios derybos buvo grindžiamos 2014 m. birželio 16 d. Tarybos sprendimu, kuriame nurodytas trejų metų galiojimo laikotarpis.

Derybų su Kolumbija ir Meksika per trejų metų laikotarpį nepavyko užbaigti. Todėl buvo pasiūlyta prašyti atnaujinti įgaliojimą išplečiant Tarybos sprendimo (ES) 2021/1345 taikymo sritį. Taip, be kita ko, bus sudarytos sąlygos nustatyti galimą Kolumbijoje ir Meksikoje taikytinų ekologinės gamybos teisės aktų lygiavertiškumą pasinaudojant nauju Sąjungos teisėkūros procedūra priimamu aktu dėl ekologinės gamybos, t. y. Reglamentu (ES) 2018/848, ir tuo reglamentu grindžiamais deleguotaisiais ir įgyvendinimo aktais. Atsižvelgiant į tai, kas išdėstyta pirmiau, rekomendacijoje siūloma Tarybos sprendimą (ES) 2021/1345 iš dalies pakeisti tik tiek, kiek būtina, nekeičiant derybų nurodymų.

Atsižvelgdamas į aplinkybes, generalinis sekretoriatas (SECGEN) pritarė šiai rekomendacijai kaip nepolitiniu požiūriu jautriai ir (arba) svarbiai.

---

1 OL L 150, 2018 6 14, p. 10.

2 2007 m. birželio 28 d. Tarybos reglamentas (EB) Nr. 834/2007 dėl ekologinės gamybos ir ekologiškų produktų ženklinimo ir panaikinantis Reglamentą (EEB) Nr. 2092/91 (OL L 189, 2007 7 20, p. 1).

3 2021 m. birželio 28 d. Tarybos sprendimas (ES) 2021/1345, kuriuo suteikiami įgaliojimai pradėti derybas su Argentina, Australija, Indija, Izraeliu, Japonija, Jungtinėmis Valstijomis, Kanada, Pietų Korėja, Kosta Rika, Naująja Zelandija bei Tunisu siekiant sudaryti prekybos ekologiškais produktais susitarimus (OL L 306, 2021 8 31, p. 2).

- **Suderinamumas su toje pačioje politikos srityje galiojančiomis nuostatomis**

Pasiūlymas dėl rekomendacijos, kuria skatinama prekyba ekologiškais produktais sudarant dvišalius susitarimus, padės siekti bendro tikslo – stiprinti ES pozicijas pasaulyje[4]. Be to, Sąjunga jau yra sudariusi prekybos susitarimus su Kolumbija ir Meksika.

- **Suderinamumas su kitomis Sąjungos politikos sritimis**

Rekomendacija, kuria skatinama prekyba ekologiškais produktais, taip pat padės siekti žaliojo kurso tikslo – bendradarbiauti su tarptautiniais partneriais siekiant pagerinti pasaulinius aplinkos standartus. Be to, rekomendacija bus užtikrintas ankstesnių Sąjungos sprendimų, pavyzdžiui, dėl įsitraukimo į derybas dėl ekologiškų produktų su Kolumbija ir Meksika, tęstinumas.

2. TEISINIS PAGRINDAS, SUBSIDIARUMO IR PROPORCINGUMO PRINCIPAI

- **Teisinis pagrindas**

Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV) 218 straipsnio 3 ir 4 dalys.

- **Subsidiarumo principas (neišimtinės kompetencijos atveju)**

Remiantis ES sutarties 5 straipsnio 3 dalimi, subsidiarumo principas netaikomas srityse, kuriose Sąjunga turi išimtinę kompetenciją.

- **Proporcingumo principas**

Komisijos rekomendacija atitinka proporcingumo principą.

- **Priemonės pasirinkimas**

Vienintelė turima priemonė tikslui pasiekti yra tarptautinis susitarimas. Todėl reikalingas leidimas pradėti derybas dėl tarptautinio susitarimo. Kaip paaiškinta, šiuo konkrečiu atveju naujas teisės aktas nėra reikalingas – užtenka tik iš dalies pakeisti Tarybos sprendimą (ES) 2021/1345.

3. *EX POST* VERTINIMO, KONSULTACIJŲ SU SUINTERESUOTOSIOMIS ŠALIMIS IR POVEIKIO VERTINIMO REZULTATAI

- **Galiojančių teisės aktų *ex post* vertinimas / tinkamumo patikrinimas**

Netaikoma.

- **Konsultacijos su suinteresuotosiomis šalimis**

Vykdant teisėkūros procedūra priimamo akto dėl ekologinės gamybos ir ekologiškų produktų ženklinimo reformą buvo surengtos kelios konsultacijos su suinteresuotosiomis šalimis. Tuo metu buvo surengti keli susitikimai ir pilietinės visuomenės dialogo susitikimai.

Be to, 2021 m. lapkričio 22 d. Specialiajame žemės ūkio komitete Komisija su valstybėmis narėmis aptarė galimybę įtraukti Kolumbiją ir Meksiką į Tarybos sprendimo (ES) 2021/1345 taikymo sritį. Po diskusijų Specialusis žemės ūkio komitetas nurodė, kad tikimasi, jog Komisija artimiausiu metu pateiks pasiūlymą dėl Tarybos sprendimo (ES) 2021/1345 atnaujinimo.

[4] Žr. šešis Komisijos 2019–2024 m. prioritetus. https://ec.europa.eu/info/strategy/priorities-2019-2024_lt.

- **Tiriamųjų duomenų rinkimas ir naudojimas**

Netaikoma.

- **Poveikio vertinimas**

Rekomendacija grindžiama SESV 218 straipsnio 3 ir 4 dalimis. Todėl poveikio vertinimas nebūtinas.

- **Reglamentavimo tinkamumas ir supaprastinimas**

Netaikoma.

- **Pagrindinės teisės**

Rekomendacija atitinka ES sutartis ir Europos Sąjungos pagrindinių teisių chartiją.

4. POVEIKIS BIUDŽETUI

Netaikoma.

5. KITI ELEMENTAI

- **Įgyvendinimo planai ir stebėsena, vertinimas ir ataskaitų teikimo tvarka**

Netaikoma.

- **Aiškinamieji dokumentai (direktyvoms)**

Netaikoma.

- **Išsamus konkrečių rekomendacijos nuostatų paaiškinimas**

Rekomendacijoje siūloma įgalioti Komisiją Sąjungos vardu derėtis dėl prekybos ekologiškais produktais susitarimų su Kolumbija ir Meksika. Todėl šios dvi šalys būtų įtrauktos į Tarybos sprendimą (ES) 2021/1345 įtrauktą sąrašą, kuriame jau yra Argentina, Australija, Indija, Izraelis, Japonija, Jungtinės Valstijos, Kanada, Kosta Rika, Naujoji Zelandija, Pietų Korėja bei Tunisas. Rekomendacijoje siūloma palikti priede tuos pačius derybų nurodymus, kurių turi laikytis Komisija ir specialusis komitetas, su kuriuo turi būti konsultuojamasi derybų metu.

Rekomendacija

TARYBOS SPRENDIMAS

kuriuo dėl pradėtų derybų su Kolumbija ir Meksika siekiant sudaryti prekybos ekologiškais produktais susitarimus iš dalies keičiamas Sprendimas (ES) 2021/1345

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 218 straipsnio 3 ir 4 dalį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos rekomendaciją,

kadangi:

(1) Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2018/848[5] nustatyta galimybė leisti į Sąjungos rinką tiekti ekologiškus produktus iš trečiųjų šalių, kurios pagal prekybos susitarimą yra pripažintos įsidiegusiomis gamybos sistemą, kuria siekiama tų pačių tikslų ir laikomasi tų pačių principų, taikant taisykles, kuriomis suteikiamos tokio paties lygio kaip ir Sąjungos taisyklėse numatytos atitikties garantijos;

(2) Tarybos sprendimu (ES) 2021/1345[6] suteikiami įgaliojimai pradėti derybas su Argentina, Australija, Indija, Izraeliu, Japonija, Jungtinėmis Valstijomis, Kanada, Kosta Rika, Naująja Zelandija, Pietų Korėja bei Tunisu siekiant sudaryti prekybos ekologiškais produktais susitarimus;

(3) Komisija pradėjo derybas su Kolumbija ir Meksika pagal ankstesnį įgaliojimą vesti derybas. Tame įgaliojime buvo nustatytas derybų trukmės apribojimas, tačiau derybos iki nustatyto termino nebuvo baigtos. Todėl tikslinga iš dalies pakeisti Sprendimą (ES) 2021/1345, kad į jo taikymo sritį būtų įtraukta Kolumbija ir Meksika;

(4) į Sprendimo (ES) 2021/1345 papildymą įtraukti derybų nurodymai turėtų būti iš dalies pakeisti siekiant į juos įtraukti nuorodas į Kolumbiją ir Meksiką;

(5) todėl Sprendimas (ES) 2021/1345 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Sprendimas (ES) 2021/1345 iš dalies keičiamas taip:

(1) pavadinimas pakeičiamas taip:

„2021 m. birželio 28 d. Tarybos sprendimas (ES) 2021/1345, kuriuo suteikiami įgaliojimai pradėti derybas su Argentina, Australija, Indija, Izraeliu, Japonija, Jungtinėmis Valstijomis, Kanada, Kolumbija, Kosta Rika, Meksika, Naująja

[5] 2018 m. gegužės 30 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2018/848 dėl ekologinės gamybos ir ekologiškų produktų ženklinimo, kuriuo panaikinamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 834/2007 (OL L 150, 2018 6 14, p. 1).

[6] 2021 m. birželio 28 d. Tarybos sprendimas (ES) 2021/1345, kuriuo suteikiami įgaliojimai pradėti derybas su Argentina, Australija, Indija, Izraeliu, Japonija, Jungtinėmis Valstijomis, Kanada, Pietų Korėja, Kosta Rika, Naująja Zelandija bei Tunisu siekiant sudaryti prekybos ekologiškais produktais susitarimus (OL L 306, 2021 8 31, p. 2).

Zelandija, Pietų Korėja bei Tunisu siekiant sudaryti prekybos ekologiškais produktais susitarimus“;

(2) 1 straipsnio 1 dalis pakeičiama taip:

„Komisijai suteikiami įgaliojimai pradėti derybas su Argentina, Australija, Indija, Izraeliu, Japonija, Jungtinėmis Valstijomis, Kanada, Kolumbija, Kosta Rika, Meksika, Naująja Zelandija, Pietų Korėja bei Tunisu siekiant sudaryti prekybos ekologiškais produktais susitarimus.“;

(3) papildymas pakeičiamas šio sprendimo priede pateiktu tekstu.“

2 straipsnis

Šis sprendimas skirtas Komisijai.

Priimta Briuselyje

Tarybos vardu
Pirmininkas / Pirmininkė